

Carl Schmitt, Una lectura antimoderna de la modernidad: la triple traición a Hobbes.

Yves Charles Zarka

Université La Sorbonne

Traducción de Juan Carlos Orejudo Pedrosa

Resumen

En este texto se analiza y se critica la lectura realizada por Carl Schmitt de la obra fundacional de la modernidad ético-política *Leviatán*, de Thomas Hobbes, en el marco de la desviación antimoderna y, particularmente, antisemita. Esta lectura se edifica sobre tres traiciones a Hobbes: la teológico-política, donde Schmitt interpreta equivocadamente el tratamiento dado por Hobbes al Estado judío; la jurídico-política, donde Schmitt retuerce el significado moderno de la soberanía; y, finalmente, la ético-política, que revierte sobre la ontología individualista hobbesiana.

Resumé

On analysera et on fera une critique de la lecture que Carl Schmitt propose pour l'œuvre fondamentale de la modernité éthique et politique, le *Léviathan* de Thomas Hobbes, dans le cadre de la déviation antimoderne et, plus particulièrement, antisémite. Cette lecture repose sur trois trahisons faites à Hobbes : la trahison théologico-politique, où Schmitt interprète de façon erronée le traitement réservé par Hobbes à l'État juif ; la trahison juridico-politique, où Schmitt déforme le sens moderne de la souveraineté ; et finalement, la trahison éthico-politique, qui surplombe sur l'ontologie individualiste chez Hobbes.

